왕 멋남
강준현,
열 받은 황민서를
알아보다?!!
나라를 구했다!
3
이상은

KEN
PAR
나라를 구했다

JUN HYUN KANG
RECOGNIZES
18-YEAR-OLD,
MIN SEO HWANG?!

The Country is Saved!

LEE SANG EUN

3

WHAT SHOULD I DO? I BROKE IT...
I WILL FIX IT! HOW DO I FIX IT?
LEAVE IT ALONE

RECENTLY, YOU SPRAINED YOUR ANKLE AND NOW YOU'RE CLIMBING A MOUNTAIN?
AH, IT'S OKAY NOW THE SWELLING HAS GONE DOWN
IT'S FINE IF I RUN AROUND
WHY DID YOU COME HERE AGAIN?
HMM? AHH...
SO..
THE RABBIT! IS THE RABBIT OKAY? ARE YOU FEEDING IT WELL?
I DON'T COME HERE EVERYDAY. IT GETS FED MOSTLY BY PEOPLE WHO COME UP TO THE MOUNTAIN SPRING
I SEE THE VEGETABLES AND THE FLOWERS ALL SEEM TO BE GROWING WELL.
RIGHT. YOU SEEM TO BE DOING A GOOD JOB AT TAKING CARE OF THEM...

WE CAN HARVEST THEM AROUND JUNE AND JULY
THE EGGPLANTS, CUCUMBERS AND PUMPKINS
WILL YOU SHARE WITH ME?
.....
WELL... IF YOU WANT TO...
I AM GOING TO TAKE IT ALL TO THE CITIZEN CENTRE. YOU CAN TAKE AS MUCH AS YOU WANT
CITIZEN CENTRE? THEN YOU ARE DONATING ALL THESE VEGETABLES? YOU ARE NOT GOING TO EAT THEM?
HOW CAN I EAT ALL THAT?
I am not a Cossie
THIS LAND IS JUST GOING TO WASTE
I HEARD THAT THEY GIVE IT TO PEOPLE WHO NEED IT SO I AM USING IT

Why do I learn so many unexpected things about him?
He has a rude attitude and he often fights with people, but those are the only things bad about him..
YOU ARE... GOOD.
whisper
WHAT..?!
YOU ARE GOOD
You should know that.
SOMETHING LIKE THAT IS LIKE VOLUNTEER WORK AND YOU ARE DOING ACTIONS BASED ON SELFLESS THOUGHTS THAT WAS WHAT I THOUGHT.
THAT IS NOT IT! I AM JUST TRYING TO SPEND MY FREE TIME!
OH, MY! ARE YOU EMBARRASSED BY A COMPLIMENT?
SHUT UP!
TCH! MEN ARE REALLY...

"I JUST WANT SANG WOO TO HAVE A GOOD INFLUENCE."
"I THINK SANG WOO WILL LISTEN TO YOU."
Do I really have such influence?
Can I change him in a little way...?

WHY ARE YOU LOOKING AT ME LIKE THAT?
HM...
Are you bothered by it?
GIVE ME A CIGARETTE TOO.
.....
...DO YOU SMOKE TOO?
JUVENILE PROTECTION ACT ARTICLE 2, 4TH CLAUSE STATES THAT CIGARETTES AND ALCOHOL ARE CONSIDERED HARMFUL TO TEENAGERS
AH...

I AM GOING TO TEACH YOU SO YOU CAN'T SMOKE...
SWING
I HAVE SUCH A DUTY!
THROW
FLY
WHAT ARE YOU DOING?!
I CAN TELL YOU A HUNDRED REASONS WHY CIGARETTES ARE BAD FOR YOU. HOW ABOUT IT? DO YOU WANT TO LISTEN?

THE SMOKE WHICH YOU ARE NOW BREATHING OUT IS DETRIMENTAL TO ME TOO.
RESEARCH FINDINGS HAVE SHOWN THAT SECOND-HAND SMOKING IS MORE DANGEROUS THAN FIRST-HAND SMOKING!
COUGH!
COUGH!
COUGH!
COUGH!
COUGH!
COUGH!
WHAT ARE YOU DOING NOW?!
DO YOU SEE?! I AM GOING TO GET HURT LIKE THIS.
THE TAR AND NICOTINE WHICH YOU ARE BREATHING OUT NOW IS KILLING MY LUNG CELLS
STOP SMOKING!

MY DAD TOOK 10 YEARS TO QUIT SMOKING
Right... If I can make him quit smoking with a few words, then why would people say that the people who quit smoking are hardass?
I should spend more time and scold him...
.....
DROP
STEP
...OKAY.

Huh...?!
REALLY? ARE YOU GOING TO QUIT SMOKING?
I AM NOT THE ONLY ONE WHO GETS HURT BY IT
He is listening to me so easily. Was the homeroom teacher right?
I am happy.
I don't know what is going on, but it is good that he listened to me easily...!

YOU ARE WATERING THE PLANTS?
FWOOSH
IT HASN'T BEEN RAINING MUCH
I HAVE TO WATER IN THE MORNINGS AND EVENINGS, MORE THAN ONCE EVERYDAY
ARE YOU ALWAYS LATE TO SCHOOL BECAUSE YOU ARE HERE WATERING THE PLANTS?
WHEN THEY DON'T HAVE ENOUGH WATER, THEIR LEAVES ARE WILTED AND IT LOOKS PITIFUL
THEY ARE ROOTED IN THE SOIL AND CAN'T MOVE SO I WANT THEM TO HAVE LOTS OF WATER AS MUCH AS POSSIBLE
WOOSH
He is quite hardworking...
Why does he appear so different from my first impression of him?

I think I am wrong to think that he is a bad person through and through.
I had a prejudice, which made me classify him as a delinquent.
The future him is definite so what went wrong?
What can I do to change his future?
I need more information to find out what went wrong.
Then I have to spend more time with him...
WOOSH

AH! IT'S A RAINBOW!?
Woosh
MY BACK IS TO THE SUN.
IS THAT IT? IF YOUR BACK IS TO THE SUN, THEN A RAINBOW APPEARS?
YOU ARE FIRST IN YOUR GRADE AT SCHOOL AND YOU DON'T KNOW THAT?
DO YOU THINK BEING FIRST MEANS I AM SOME KIND OF KNOW-IT-ALL....?
GIVE IT TO ME. I WANT TO TRY IT!

Swoosh
IT IS PRETTY! ON A CLEAR DAY LIKE THIS, I CAN SEE A RAINBOW!
SMILE
I ONLY SAW A RAINBOW IN THE SKY TWO TIMES BEFORE.
IN MIDDLE SCHOOL, I WAS ALWAYS IN MY ROOM STUDYING
IF YOU RAISE THE ANGLE HIGHER YOU CAN SEE DOUBLE RAINBOWS
Woosh
REALLY?!

Woosh
WOW, THAT IS TRUE! I HAVE TWO RAINBOWS!
THEN IF I RAISE IT HIGHER, I CAN SEE TRIPLE AND QUADRUPLE RAINBOWS TOGETHER?
LET'S TRY IT! HIGHER! MORE HIGHER!
HEY! DON'T DO IT! IF YOU WATER THE PLANTS VERTICALLY LIKE THAT...!
SWOOSH

DON'T YOU THINK THE WATER WILL FALL ON TOP OF OUR HEADS..?
Are you really first in your grade?
SOAKED
I'M SORRY, I WANTED TO SEE MORE RAINBOWS AND I...
ACHoo!

IT'S HOT IN HERE. IT WILL BE MUCH HOTTER IN THE SUMMER.
IF HE HAS TO TAKE CARE OF SO MANY PLANTS, THEN HE WILL HAVE A HARD TIME GOING TO SCHOOL.
WHAT ARE YOU DOING?
I AM WEEDING OUT THE STEMS.
PLUCK

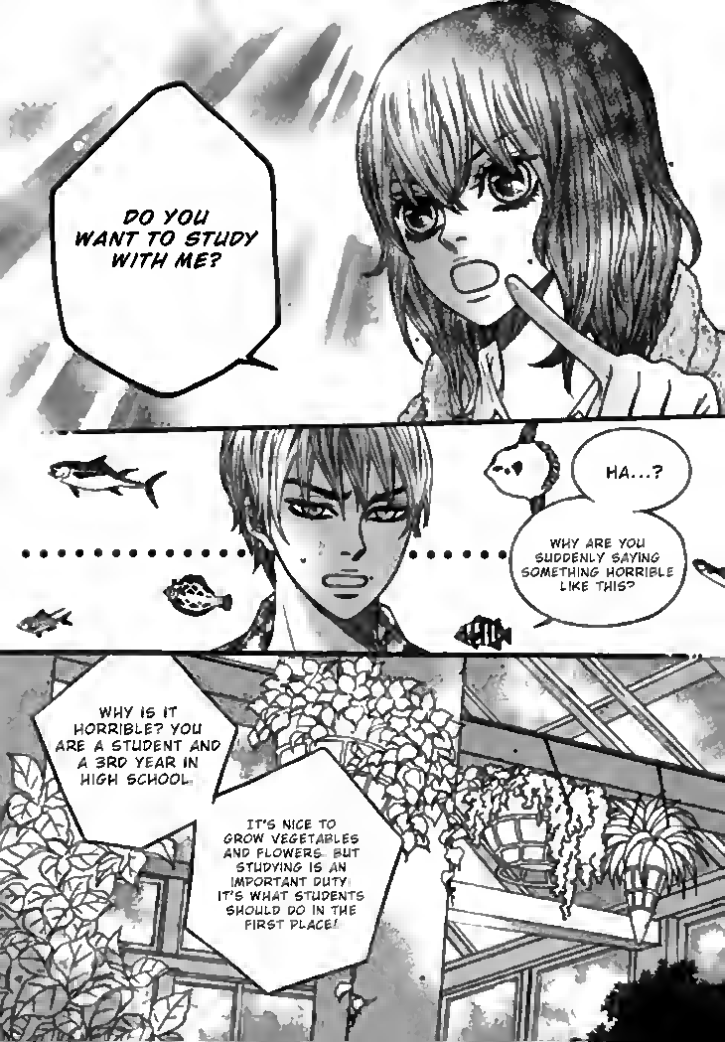
EH? EH?! YOU ARE PLUCKING THEM OUT LIKE THAT AND THROWING THEM AWAY?
IF YOU DON'T, THEN YOU WILL HAVE TOO MANY OF THEM SO IT CAN'T BE HELPED
IF YOU LEAVE THEM LIKE THIS THEN THEY HAVE TOO MANY SPROUTS AND THEY CAN'T GROW UP WELL. THEY'LL BECOME SICKLY.
THIS IS PITIFUL... HE MUST HAVE WANTED TO SURVIVE IN THIS WORLD.
...YOU ARE NICE
WHA... WHAT?!
WHY... ARE YOU EMBARRASSED TO HEAR THAT YOU ARE NICE, TOO?
Heh
YOU ARE COPY-CAT...

THESE GUYS COULD BE GROWN WITH CUTTINGS SO I CAN PLANT THE CUTTINGS INTO A POT AND GROW THEM.
THEN YOU WILL HAVE MORE FLOWER POTS. YOU ALREADY HAVE SO MANY..
YOU CAN GROW IT.
THIS IS FATE THAT YOU TWO MET LIKE THIS.
CAN I DO THAT?
THERE ARE A LOT OF EMPTY FLOWER POTS SO PICK ONE OF THEM I WILL PLANT IT IN THE SOIL

IT IS CUTE! I WILL GROW IT WELL.
AH! THE NAME! I DON'T KNOW WHAT PLANT THIS IS. WHAT IS IT'S NAME?
GROW IT FIRST
WHEN IT FLOWERS, YOU WILL KNOW.

YOU SHOULD GIVE IT LOTS OF WATER ONCE A DAY.
IT LIKES WATER VERY MUCH.
IT WILL BE GOOD IF YOU PUT IT NEAR THE WINDOW WHERE THE SUN COMES IN
YOU SHOULD CHECK THE SOIL WITH YOUR HAND TO ENSURE IT'S NOT DRY...
...He is really good-looking up close.....
Right, his nickname in high school was "shining gangster", "flower fist", or something like that...
Stare

...ARE YOU LISTENING? WHAT ARE YOU DOING?
Ah,
I...I am. What am I thinking now?!
I should think of why I came here!
To save his future, the future of me and Jun Hyun, and to save the country as well! I can hit three birds with one stone!
Yes, let's do something I am good at first! I'll use my specialty on him!


DO YOU WANT TO STUDY WITH ME?
HA...?
WHY ARE YOU SUDDENLY SAYING SOMETHING HORRIBLE LIKE THIS?
WHY IS IT HORRIBLE? YOU ARE A STUDENT AND A 3RD YEAR IN HIGH SCHOOL.
IT'S NICE TO GROW VEGETABLES AND FLOWERS. BUT STUDYING IS AN IMPORTANT DUTY. IT'S WHAT STUDENTS SHOULD DO IN THE FIRST PLACE!

DON'T YOU WANT TO STUDY WITH ME?
YOU...
WHY DO YOU WANT TO STUDY WITH ME?
IT'S, BECAUSE...!
UNTIL THIS ONE FLOWERS!
WHAT...?
SHOW

I AM THE TOP STUDENT IN MY GRADE SO I CAN HELP YOU WITH YOUR STUDIES.
YOU ARE A PROFESSIONAL AT RAISING PLANTS SO YOU CAN HELP ME GROW IT. EVERYBODY WINS. HOW ABOUT IT?
UNTIL THE FLOWER BLOOMS...?
I am definitely saying this to get close to him but it's for really important reasons
NOD
I am... I am not doing this for any personal reasons at all
YES. UNTIL THE FLOWER BLOOMS.

OKAY. WHERE ARE WE GOING TO STUDY?

I'M ACTING OUT OF PUBLIC INTEREST.
I THINK I CAN HELP SANG WOO'S LIFE IN MANY WAYS
YOU ARE GOING TO STUDY WITH SANG WOO?
YES. HIS HOMEROOM TEACHER ASKED ME TO DO IT...

THAT TEACHER DID SOMETHING USELESS...
DON'T YOU WISH FOR IT, TOO? YOU WANT SANG WOO YU TO HAVE A PROPER SCHOOL LIFE...
OF COURSE.
I JUST DON'T THINK YOU SHOULD BE DRAGGED INTO THIS.
YOU DON'T HAVE ENOUGH TIME TO SPEND ON YOURSELF, AND ISN'T IT A HUGE BURDEN TO FACE SANG WOO'S PROBLEM AS WELL?
I AM HIS COUSIN AND I FEEL RESPONSIBILE, BUT YOU...
YOU DON'T HAVE ANY RELATIONSHIP WITH SANG WOO.

I don't have a relationship with Sang Woo? That's not true
We are going to be facing each other with guns pointed
I DIDN'T LIKE IT MUCH AT FIRST, BUT NOW IT'S DIFFERENT.
I KNOW THAT HE IS NOT 100% BAD LIKE I THOUGHT BEFORE.
I THINK I CAN HELP HIM GO DOWN THE RIGHT PATH.
IF THE HOME-ROOM TEACHER IS RIGHT AND SANG WOO YU IS SHOWING ME GOODWILL.
THEN I DON'T THINK IT'S BAD TO USE THAT.
AN ERROR MADE IN ONE PERSON'S LIFE COULD BE FIXED BY IT.

THE COUNTRY IS SAVED!

VOLUME 3 CHAPTER 11

Credits

RAWS : HESPIA KLARERIN
TRANSLATOR : JAY
PROOFREADER : JOEY
CLEANER : JOEY
TYPESETTER : JOEY
QCER : JOEY

We at mysticirisscans.wordpress.com are recruiting
If interested, email us at mysticirisforever@gmail.com.